Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Dzos Volants**	**2L**
CLUB 2	**Capolago Flyers II**	**2L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Forel / FR**	Date / Datum Date / Data	**10.09.2023**
Start / Beginn Début / Inizio **13:00**	End / Ende Fin / Fine **16:03**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**POD03**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	15

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	203262	BERGER Gil	
Official scorer Marqueur	221514	BERGER Nancy	
Referee 1 Arbitre 1	9230	JORNOD Jérémy	
Referee 2 Arbitre 2	215110	CHASSOT Fabian	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	8	9
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Capolago Flyers II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
73	C	VILLADONIGA Pablo				217076
97	A	MARCHAND Nathan				217075
30	G	SCHORRO Alexandre	X			2207
30	G	GENTIZON Adrien	X	X	X	223005
99		SANCHEZ Marc				202008
19		CETRANGOLO Jonathan				206010
22		NIEDERHAUSER Kevin				212350
10		GIVEL Guillaume				215608
90		AYER Simon				215610
55		ROULIN Denis				207181
98		SAVARY Hugo				214237
47		VILLADONIGA Hugo				217074
40		FISCHER Marc				223120

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	223006
	GORGERAT Maël		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:11	40	10	1				
12:40	73	99	2				
14:22	90	22	3				
27:27	98	55	4				
28:37	97	99	5				
34:45	19		6				
36:14	99	40	7				
38:22	97	55	8				
TOTAL							8
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
10:27	55	2	00:00	11:24	A
20:38	10	2	00:00	22:38	A
25:48	99	2	00:00	25:48	U
34:12	55	2	00:00	36:12	L
42:26	22	2	00:00	44:26	E
48:59	10	2	00:00	50:20	L
51:36	10	2	00:00	53:36	C1
54:48	90	2	00:00	56:48	V1
TOTAL				16 min	

2 Capolago Flyers II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
10	C	ZANDA Francesco				205124
96	A	VALLI Pascal				2124
22	G	COREGGIOLI Didier	X	X	X	218894
	G					
81		SOLER Marco				211120
7		MANZOCCHI Pietro				205180
11		FIBIOLI Carlo				20142
51		COREGGIOLI Yari				217206
24		BERNASCONI Natan				218896
5		CATTANI Dario				222209
77		SGRAZZUTTI Noè				219358
38		FELAPPI Mattia				221009
76		BIANCHI Giovanni				217204

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202523
	HÜRSCHLER Walter		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
11:24	76	11	1				
16:18	10	76	2				
25:03	7		3				
25:48	11		4				
31:05	10		5				
38:46	11	81	6				
44:38	11		7				
47:57	76		8				
50:20	76	77	9				
TOTAL							9
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
12:20	77	2	00:00	12:40	I
17:58	5	10	00:00	27:58	P1
18:14	10	2	00:00	20:14	H
21:35	10	2	00:00	23:35	H
25:23	24	2	00:00	25:23	U
25:23	24	2	00:00	27:23	A
26:31	11	2	00:00	27:27	C1
38:48	7	2	00:00	40:48	A
50:42	38	2	00:00	52:42	B1
TOTAL				26 min	